

INSTRUKCJA OBSŁUGI

SMART

(Klawiatura bezprzewodowa z touchpadem)



Dziękujemy za wybranie urządzenia marki Hykker. Niniejsza instrukcja ma na celu zapoznanie użytkownika z obsługą urządzenia.

Bez uprzedniej pisemnej zgody producenta żadna część niniejszej instrukcji obsługi nie może być powielana, rozpowszechniana, tłumaczona ani przekazywana w jakiegokolwiek formie, czy przy użyciu jakichkolwiek środków elektronicznych bądź mechanicznych, w tym przez tworzenie fotokopii, rejestrowanie lub magazynowanie w jakichkolwiek systemach przechowywania i udostępniania informacji.

nr partii: **201708**

Dane producenta
myPhone Sp. z o. o.
ul. Nowogrodzka 31
00-511 Warszawa
Polska

Biuro obsługi klienta
myPhone Sp. z o. o.
ul. Krakowska 119
50-428 Wrocław
Polska

Infolinia: (+48 71) 71 77 400
E-mail: kontakt@hykker.com
Strona internetowa: hykker.com

Zaprojektowane w Polsce
Wyprodukowane w Chinach

Korzystanie z instrukcji obsługi

Urządzenie zamieszczone w tej instrukcji obsługi może się różnić od rzeczywistego produktu. Akcesoria dołączone do zestawu mogą wyglądać inaczej niż na ilustracjach zamieszczonych w niniejszej instrukcji.

Znaki towarowe

Wszelkie inne znaki towarowe i prawa autorskie należą do odpowiednich właścicieli.

1. Spis treści

1. Spis treści	2
2. Bezpieczeństwo użytkowania.....	3
3. Specyfikacja techniczna	4
3.1 Dane techniczne	4
3.2 Zawartość zestawu.....	4
4. Rozmieszczenie elementów w klawiaturze.....	5
5. Obsługa.....	6
5.1 Procedura podłączania klawiatury	6
5.2 Odłączanie / wyłączenie klawiatury	6
5.3 Korzystanie z klawiatury i touchpada	6
5.4 Korzystanie z funkcji dodatkowych klawiatury.....	7
6. Rozwiązywanie problemów.....	8
7. Konserwacja urządzenia	9
8. Bezpieczeństwo otoczenia.....	9
9. Prawidłowa utylizacja zużytego sprzętu.....	10
10. Prawidłowa utylizacja zużytych akumulatorów	10
11. Deklaracja zgodności z dyrektywami Unii Europejskiej.....	11

2. Bezpieczeństwo użytkowania

Zapoznaj się uważnie z podanymi w instrukcji wskazówkami. Nieprzestrzeganie tych wskazówek może być niebezpieczne lub niezgodne z prawem.

–DZIECI–

Urządzenie nie jest zabawką. Elementy akcesoriów są niewielkie i dziecko może je połknąć lub się nimi zadławić. Przechowuj urządzenie i jego akcesoria z dala od zasięgu dzieci.

–PROFESJONALNY SERWIS–

Naprawiać ten produkt może wyłącznie wykwalifikowany serwis producenta lub autoryzowany punkt serwisowy. Naprawa urządzenia przez niewykwalifikowany serwis lub przez nieautoryzowany punkt serwisowy grozi uszkodzeniem urządzenia i utratą gwarancji.

–ŁĄCZNOŚĆ RADIOWA 2,4 GHz–

Urządzenie emituje energię elektromagnetyczną o częstotliwości radiowej, której poziom jest niższy, niż ma to miejsce w przypadku innych urządzeń bezprzewodowych, takich jak telefony bezprzewodowe. Bezprzewodowa klawiatura spełnia wymagania standardów bezpieczeństwa i zaleceń dotyczących częstotliwości radiowych. Wszystkie urządzenia bezprzewodowe mogą powodować zakłócenia mające wpływ na pracę innych urządzeń.

–MODYFIKACJE–

Producent nie ponosi odpowiedzialności za uszkodzenia spowodowane samodzielnymi modyfikacjami.

–NIEPEŁNOSPRAWNI RUCHOWO LUB PSYCHICZNIE–

Urządzenie nie powinno być obsługiwane przez osoby (także dzieci) o ograniczonych predyspozycjach ruchowych lub psychicznych, a także przez osoby niemające doświadczenia w obsłudze sprzętu elektronicznego. Mogą one z niego korzystać jedynie pod nadzorem osób odpowiadających za ich bezpieczeństwo.

–WODA I INNE PŁYNY–

Nie należy narażać urządzenia na działania wody i innych płynów. Może to niekorzystnie wpłynąć na pracę i żywotność podzespołów elektronicznych.

–NIE RYZYKUJ–

Nie włączaj urządzenia w miejscach, w których zabrania się korzystania z urządzeń elektronicznych, ani wtedy, gdy może to spowodować zakłócenia lub inne zagrożenia. Nie włączaj i nie używaj urządzenia w pobliżu materiałów łatwopalnych.

3. Specyfikacja techniczna

3.1 Dane techniczne

Rodzaj	Klawiatura bezprzewodowa z touchpadem
Przyciski	78 (układ QWERTY) + 2 w touchpadzie
Łączność	Bezprzewodowa 2,4 GHz
Zasięg	Do 10 m
Zasilanie	2 x bateria 1.5V  AAA/LR03
Odbiornik	USB, łączność radiowa 2,4 GHz
Nadajnik w klawiaturze	Łączność radiowa 2,4 GHz
Touchpad	Wbudowany, obsługuje gesty
Kompatybilność	komputery / laptopy (Windows 95 / 98 / ME / XP / Vista / 7 / 8 / 10 oraz MAC), konsole* oraz platformy Smart TV (Tizen, Android, WebOS)
Waga urządzenia	265 g
Wymiary	368 x 120 x 19 mm

*Niektóre konsole nie udostępniają funkcji obsługi touchpadem.

3.2 Zawartość zestawu

1. Klawiatura bezprzewodowa z touchpadem
2. 2 baterie AAA/LR03
3. Odbiornik USB
4. Karta gwarancyjna
5. Instrukcja obsługi



Jeśli brakuje którejkolwiek z powyższych pozycji lub jest ona uszkodzona, skontaktuj się ze sprzedawcą. Zestaw ma naklejkę z numerem seryjnym na opakowaniu. Radzimy zachować opakowanie na wypadek ewentualnej reklamacji. Przechowuj opakowanie z dala od zasięgu dzieci.

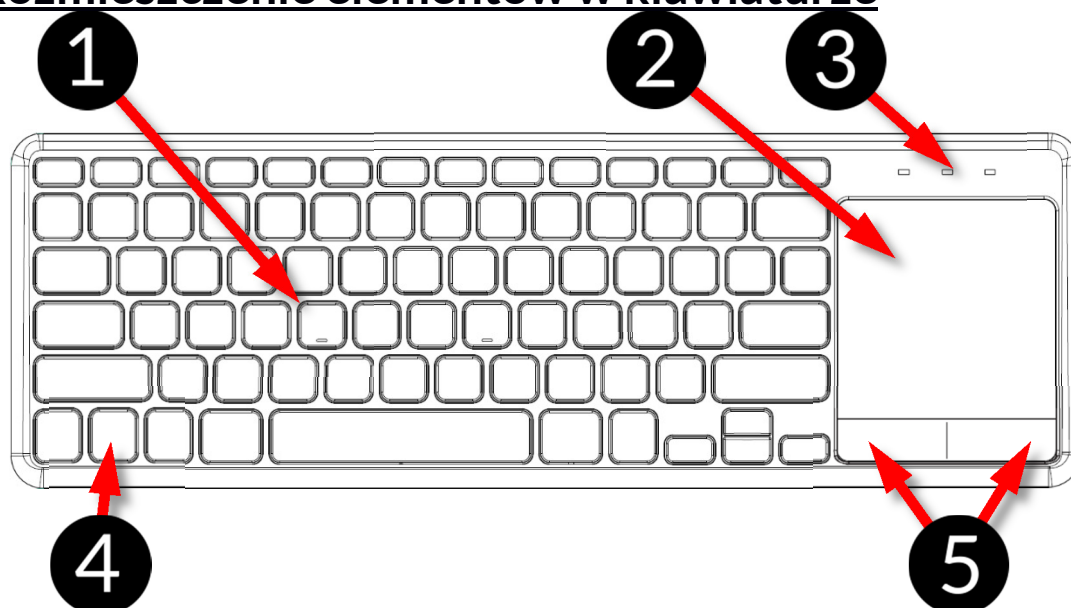


Zutylizuj opakowanie zgodnie z lokalnymi przepisami w sytuacji, gdy nie jest już ono potrzebne.

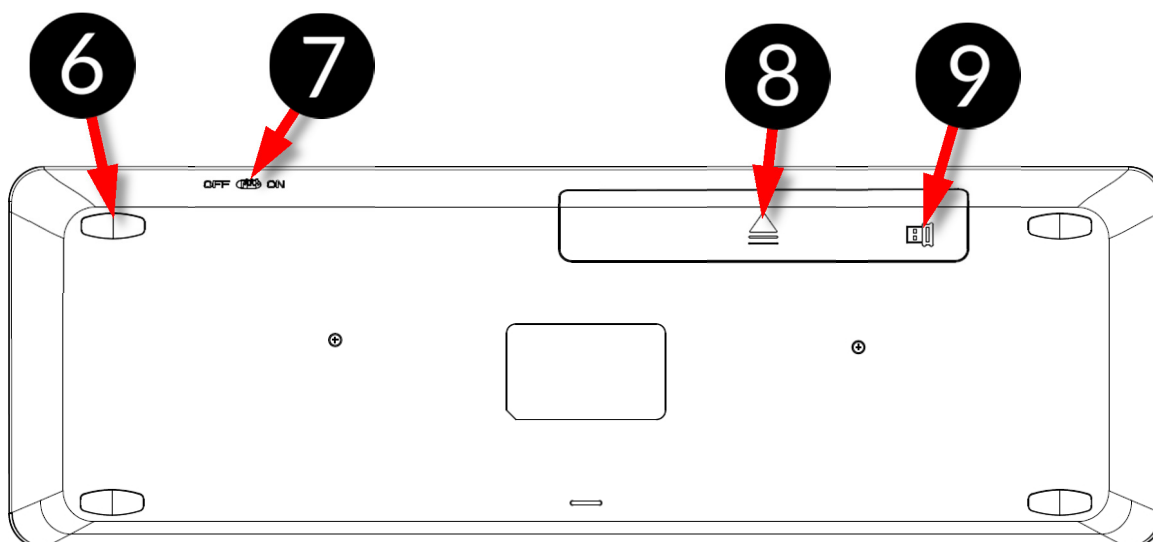


Wygląd produktów (kształt i kolory) może odbiegać nieco od prezentowanego na zdjęciach i grafikach w niniejszej instrukcji.

4. Rozmieszczenie elementów w klawiaturze



1. Klawisze klawiatury.
2. Touchpad.
3. Diody powiadomień.
4. Przycisk Fn.
5. Lewy i prawy przycisk touchpada.



6. Gumowa stopka.
7. Włącznik klawiatury.
8. Klapka komory baterii (2xAAA) i schowka na odbiornik USB.
9. Odbiornik USB.

5. Obsługa

5.1 Procedura podłączania klawiatury

1. Wyjmij klawiaturę z opakowania.
2. Otwórz klapkę i zamontuj dwie baterie AAA.

 *Urządzenie przechodzi automatycznie w tryb oszczędzania energii. Klawiatura po około 10 minutach, a touchpada po około 30 sekundach nieużywania. Aktywują się po wciśnięciu dowolnego klawisza lub dotknięciu touchpada.*

3. Wyjmij z komory baterii odbiornik USB i podłącz go do wolnego portu USB



w urządzeniu docelowym.

 *Jeśli urządzenie ma tylko złącze microUSB, to zastosuj przejściówkę USB-microUSB (**NIE MA JEJ W ZESTAWIE**).*

4. Włącz klawiaturę.
5. System operacyjny urządzenia powinien automatycznie rozpoznać klawiaturę. Może to chwilę potrwać i wymagać restartu urządzenia.

 *Nie podłączaj urządzeń z widocznymi uszkodzeniami mechanicznymi.*

 *Nie podłączaj odbiornika “na siłę”, może to spowodować uszkodzenie urządzeń lub portów USB komputera. W przypadku, gdy wtyk USB urządzenia nie pasuje do portu komputera, obróć wtyk o 180 stopni.*

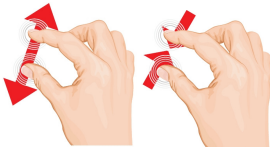
5.2 Odłączanie / wyłączenie klawiatury

1. Odłącz odbiornik USB danego urządzenia z portu USB w urządzeniu docelowym.
2. Wyłącz klawiaturę wyłącznikiem.

5.3 Korzystanie z klawiatury i touchpada

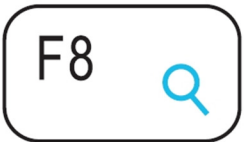
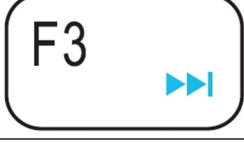
Klawiatura współpracuje z wieloma systemami, od Windows, przez Linuxa, Androida po WebOS i inne (konsole, STB, etc.). W zależności od systemu, jego wersji, a także nakładek systemowych, można korzystać z niej jak z klawiatury standardowej w komputerze lub laptopie.

Touchpad ma za zadanie zastąpić myszkę i pozwolić na sterowanie kursorem. Jego dwa przyciski powinny działać jak dwa przyciski w standardowej myszy. Dodatkowo w zależności od systemu operacyjnego i urządzenia, do którego klawiatura jest podłączona, może on obsługiwać podstawowe gesty, czyli obsługę jednym palcem (przesuwanie, klikanie), dwoma (szczypanie, rozsuwanie, przesuwanie, klikanie, etc.).

Symbol	Działanie
	Przesunięcie jednym palcem po touchpadzie (przesuwanie kursora)
	Klikanie jednym lub dwoma palcami (kliknięcie lewym lub prawym przyciskiem myszy)
	Rozsuwanie i zsuwanie palców na touchpadzie (powiększanie lub zmniejszanie elementu / obrazu)

5.4 Korzystanie z funkcji dodatkowych klawiatury

Klawiatura ma możliwość wykorzystania funkcji dodatkowych, które uruchamiane są poprzez wciśnięcie i przytrzymanie klawisza „Fn” (znajduje się w lewej dolnej części klawiatury) i naciśnięcie jednego z oznaczonych dodatkowo niebieskimi symbolami i napisami klawiszy. W dalszej części znajduje się tabela z opisem poszczególnych funkcji dodatkowych.

Symbol / napis	Funkcja		
	Odtwarzacz		Home (powrót do głównego menu)
	Start / Stop		Szukaj
	Poprzedni utwór		Ulubione
	Następny utwór		Insert
	Ciszej		Uruchamia „klawiaturę numeryczną”
	Głośniej		Zrzut ekranu
	Wycisz (Mute)		Strona w górę

	Strona w dół
	Na początek wiersza

	Na koniec wiersza
--	-------------------

6. Rozwiązywanie problemów

W razie jakichkolwiek problemów z urządzeniami warto zapoznać się z poniższymi poradami.

Klawiatura	
Urządzenie nie rozpoznaje klawiatury.	Sprawdź, czy klawiatura jest włączona. Sprawdź, czy baterie są sprawne i poprawnie włożone do klawiatury. Sprawdź poprawność podłączenia odbiornika USB klawiatury do urządzenia. Sprawdź, czy system operacyjny rozpoznał urządzenie i zainstalował sterowniki. Sprawdź, czy gniazdo USB w urządzeniu nie jest uszkodzone. Jeśli korzystasz z przejściówki lub HUBa USB, to sprawdź, czy działają poprawnie. Sprawdź, czy klawiatura lub odbiornik USB nie są uszkodzone.
Nie działają funkcje multimedialne.	Sprawdź, czy system operacyjny rozpoznał urządzenie i zainstalował sterowniki. Sprawdź, czy przycisk „Fn” nie jest uszkodzony. Możliwe, że urządzenie nie obsługuje funkcji multimedialnych włączanych klawiaturą.
Nie mogę podłączyć odbiornika USB do gniazda.	Sprawdź, czy nie podłączasz odbiornika USB odwrotnie. Sprawdź, czy odwrócenie go o 180 stopni nie pozwoli na jej podłączenie – nie wciskaj go na siłę.
Touchpad	
Touchpad nie działa	Sprawdź, czy klawiatura jest włączona. Sprawdź, czy baterie są sprawne i poprawnie włożone do klawiatury. Sprawdź poprawność podłączenia odbiornika USB klawiatury do urządzenia.

	Sprawdź, czy system operacyjny rozpoznał urządzenie i zainstalował sterowniki. Sprawdź, czy gniazdo USB w urządzeniu nie jest uszkodzone. Jeśli korzystasz z przejściówki lub HUBa USB, to sprawdź, czy działają one poprawnie. Sprawdź, czy klawiatura, touchpad lub odbiornik USB nie są uszkodzone.
Nie mogę korzystać z gestów	Sprawdź, czy system urządzenia pozwala na korzystanie z gestów na urządzeniach zewnętrznych, takich jak klawiatura z touchpadem.
Touchpad działa, ale nie działają przyciski „myszy”	Sprawdź, czy system operacyjny rozpoznał urządzenie i zainstalował sterowniki. Sprawdź, czy touchpad nie jest uszkodzony.
Jeśli problem nadal występuje, to skontaktuj się z serwisem.	

7. Konserwacja urządzenia

Aby przedłużyć żywotność urządzenia:

1. Przechowuj urządzenie z dala od zasięgu dzieci.
2. Unikaj kontaktu urządzeń z cieczami; mogą one powodować uszkodzenia części elektronicznych.
3. Unikaj bardzo wysokich temperatur; mogą one powodować skrócenie żywotności elektronicznych komponentów urządzenia lub stopić części z tworzyw sztucznych.
4. Nie próbuj rozmontowywać urządzenia. Nieprofesjonalna ingerencja w urządzenie może je poważnie uszkodzić lub zniszczyć.
5. Do czyszczenia urządzenia używaj tylko suchej i miękkiej ściereczki. Nie używaj środków o wysokim stężeniu kwasowym lub zasadowym.
6. Opakowania można poddać recyklingowi zgodnie z lokalnymi przepisami.



8. Bezpieczeństwo otoczenia

Nie używaj urządzenia w miejscach, gdzie zakazane jest jego używanie lub gdzie może powodować niebezpieczeństwo.

Uwaga

Producent **nie jest odpowiedzialny** za konsekwencje sytuacji spowodowanych nieprawidłowym użytkowaniem urządzenia lub niezastosowaniem się do zaleceń.

9. Prawidłowa utylizacja zużytego sprzętu



Urządzenie oznaczone jest symbolem przekreślonego kontenera na śmieci, zgodnie z Dyrektywą Europejską 2012/19/UE o zużytym sprzęcie elektrycznym i elektronicznym (Waste Electrical and Electronic Equipment – WEEE). Produktów oznaczonych tym symbolem po upływie okresu użytkowania nie należy utylizować lub wyrzucać wraz z innymi odpadami z gospodarstwa domowego. Użytkownik ma obowiązek pozbywać się zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego, dostarczając je do wyznaczonego punktu, w którym takie niebezpieczne odpady poddawane są procesowi recyklingu. Gromadzenie tego typu odpadów w wydzielonych miejscach oraz właściwy proces ich odzyskiwania przyczyniają się do ochrony zasobów naturalnych. Prawidłowy recykling zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego ma korzystny wpływ na zdrowie i otoczenie człowieka. W celu uzyskania informacji na temat miejsca i sposobu bezpiecznego dla środowiska pozbycia się zużytego sprzętu elektronicznego użytkownik powinien skontaktować się z odpowiednim organem władz lokalnych, z punktem zbiórki odpadów lub z punktem sprzedaży, w którym kupił sprzęt.

10. Prawidłowa utylizacja zużytych akumulatorów



Zgodnie z dyrektywą UE 2006/66/EC o utylizacji akumulatora, produkt ten jest oznaczony symbolem przekreślonego kosza na śmieci. Symbol oznacza, że zastosowane w tym produkcie baterie lub akumulatory nie powinny być wyrzucane razem z normalnym odpadami z gospodarstw domowych, lecz traktowane zgodnie z dyrektywą i miejscowymi przepisami. Nie wolno wyrzucać akumulatorów razem z niesortowanymi odpadami komunalnymi. Użytkownicy akumulatora i akumulatorów muszą korzystać z dostępnej sieci odbioru tych elementów, która umożliwia ich zwrot, recykling oraz utylizację. Na terenie UE zbiórka i recykling akumulatora i akumulatorów podlega osobnym procedurom. Aby dowiedzieć się więcej o istniejących w okolicy procedurach recyklingu akumulatora i akumulatorów, należy skontaktować się z urzędem miasta, instytucją ds. gospodarki odpadami lub wysypiskiem.

11. Deklaracja zgodności z dyrektywami Unii Europejskiej



myPhone Sp. z o.o. niniejszym oświadcza, że **klawiatura bezprzewodowa z touchpadem HYKKER SMART** jest zgodna z Dyrektywą 2014/53/UE. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym:

<http://www.myphone.pl/certyfikaty>